|  |  |
| --- | --- |
| ГРБОВИ ЗА МЕМОРАНДУМ | Republika SrbijaAutonomna Pokrajina Vojvodina**Pokrajinsko tajništvo za obrazovanje, propise,****upravu i nacionalne manjine – nacionalne zajednice**Bulevar Mihajla Pupina 16, 21000 Novi SadT: +381 21 487 46 77, +381 21 456 217puma@vojvodina.gov.rs |
|  | KLASA: 128-90-23/2023-05 | DATUM: 5. 5. 2023. godine |

Na temelju članaka 15., 16., stavka 5. i 24. stavka 2. Pokrajinske skupštinske odluke o pokrajinskoj upravi („Službeni list APV“, broj: 37/2014, 54/2014 – drugi propis, 37/2016, 29/2017, 24/2019, 66/2020 i 38/2021), članka 9. Pokrajinske skupštinske odluke o dodjeli proračunskih sredstava tijelima i organizacijama u čijem radu su u službenoj uporabi jezici i pisma nacionalnih manjina – nacionalnih zajednica („Službeni list APV“, broj: 14/2015), u vezi s člancima 11. i 23. stavkom 4. Pokrajinske skupštinske odluke o proračunu Autonomne Pokrajine Vojvodine za 2023. godinu („Službeni list APV“, broj: 54/2022), a po provedenom Natječaju za dodjelu proračunskih sredstava tijelima i organizacijama u Autonomnoj Pokrajini Vojvodini u čijem radu su u službenoj uporabi jezici i pisma nacionalnih manjina – nacionalnih zajednica za 2023. godinu (u daljnjem tekstu: Natječaj), pokrajinski tajnik za obrazovanje, propise, upravu i nacionalne manjine – nacionalne zajednice (u daljnjem tekstu: pokrajinski tajnik), donosi:

**RJEŠENJE**

**O DODJELI SREDSTAVA PO NATJEČAJU ZA DODJELU PRORAČUNSKIH SREDSTAVA TIJELIMA I ORGANIZACIJAMA U AUTONOMNOJ POKRAJINI VOJVODINI U ČIJEM RADU SU U SLUŽBENOJ UPORABI JEZICI I PISMA NACIONALNIH MANJINA – NACIONALNIH ZAJEDNICA ZA 2023. GODINU**

Ovim rješenjem se utvrđuje raspodjela proračunskih sredstava Pokrajinskog tajništva za obrazovanje, propise, upravu i nacionalne manjine – nacionalne zajednice (u daljnjem tekstu: Tajništvo) po Natječaju za dodjelu proračunskih sredstava tijelima i organizacijama u Autonomnoj Pokrajini Vojvodini u čijem radu su u službenoj uporabi jezici i pisma nacionalnih manjina – nacionalnih zajednica za 2023. godinu, klasa: 128-90-23/2023-05 od 22. 2. 2023. godine, za financiranje, odnosno udjel u financiranju, sljedećim korisnicima sredstava:

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Podnositelj prijave** | **Naseljeno mjesto** | **Klasa predmeta** | **Broj bodova** | **Predloženi iznos za dodjelu** | **Namjena dodijeljenih sredstava** |
| Osnovna škola „Cseh Károly“ | Ada | 128-90-934/2023-05 | 23 | 70.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca |
| Tehnička škola | Ada | 128-90-144/2023-05 | 25 | 50.000,00 | Razvoj elektroničke uprave za rad u uvjetima višejezičnosti |
| Turistička organizacija Općine Alibunar | Alibunar | 128-90-902/2023-05 | 22 | 140.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca |
| Mjesna zajednica „Pivnice“ | Bačka Palanka | 128-90-895/2023-05 | 20 | 120.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Poljoprivredna škola s domom učenika Bačka Topola | Bačka Topola | 128-90-729/2023-05 | 32 | 57.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Općina Bački Petrovac | Bački Petrovac | 128-90-492/2023-05 | 22 | 80.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Mjesna zajednica „Bački Vinogradi“ | Bački Vinogradi | 128-90-793/2023-05 | 29 | 20.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca |
| Mjesna zajednica „Bački Vinogradi“ | Bački Vinogradi | 128-90-618/2023-05 | 25 | 80.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Mjesna zajednica „Bajmak“ | Bajmak | 128-90-193/2023-05 | 19 | 120.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Mjesna zajednica „Banatski Dvor“ | Banatski Dvor | 128-90-140/2023-05 | 20 | 100.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Škola za osnovni glazbeni odgoj i obrazovanje „Petar Konjović” | Bečej | 128-90-756/2023-05 | 16 | 114.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca |
| Općinska uprava Bečej | Bečej | 128-90-487/2023-05 | 25 | 280.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Općina Bela Crkva | Bela Crkva | 128-90-706/2023-05 | 11 | 180.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Bezdan“ | Bezdan | 128-90-236/2023-05 | 15 | 120.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Mjesna zajednica „Bezdan“ | Bezdan | 128-90-213/2023-05  | 21 | 90.000,00 | Razvoj elektroničke uprave za rad u uvjetima višejezičnosti |
| Mjesna zajednica „Bikovo“ | Bikovo | 128-90-712/2023-05 | 25 | 60.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Osnovna škola „József Attila” | Bogojevo | 128-90-461/2023-05 | 23 | 70.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca |
|  Mjesna zajednica „Čantavir“ | Čantavir | 128-90-933/2023-05 | 20 | 80.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
|  Osnovna škola „Hunyadi János“ | Čantavir | 128-90-311/2023-05 | 29 | 40.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Osnovna škola „Hunyadi János“ | Čantavir | 128-90-419/2023-05 | 24 | 60.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca |
| Kulturno-obrazovni centar „Čoka“ | Čoka | 128-90-759/2023-05 | 22 | 70.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca |
| Općina Čoka | Čoka  | 128-90-500/2023-05 | 25 | 100.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Debeljača“ | Debeljača | 128-90-235/2023-05 | 16 | 110.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Osnovna škola „Moša Pijade“ | Debeljača | 128-90-142/2023 | 26 | 70.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Mjesna zajednica „Elemir“ | Elemir | 128-90-389/2023-05 | 15 | 120.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Feketić“ | Feketić | 128-90-478/2023-05 | 22 | 120.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Mjesna zajednica „Gudurica“ | Gudurica | 128-90-785/2023-05 | 27 | 80.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Mjesna zajednica „Hajdukovo“ | Hajdukovo | 128-90-411/2023-05 | 23 | 80.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Horgoš“ | Horgoš | 128-90-740/2023-05 | 27 | 50.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Mjesna zajednica „Horgoš“ | Horgoš | 128-90-815/2023-05 | 29 | 50.000,00 | Razvoj elektroničke uprave za rad u uvjetima višejezičnosti  |
| Mjesna zajednica „Horgoš“ | Horgoš | 128-90-798/2023-05 | 26 | 70.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Mjesna zajednica „Ivanovo“ | Ivanovo | 128-90-494/2023-05 | 18 | 100.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Ivanovo“ | Ivanovo | 128-90-493/2023-05 | 16 | 70.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca |
| Mjesna zajednica „Izbište“ | Izbište | 128-90-632/2023-05 | 27 | 80.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca |
| Mjesna zajednica „Kanjiža“ | Kanjiža | 128-90-484/2023-05 | 21 | 80.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Obrazovno-kulturna ustanova „Cnesa“ | Kanjiža | 128-90-483/2023-05 | 21 | 45.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca |
| Regionalni centar za profesionalni razvoj zaposlenika u obrazovanju | Kanjiža | 128-90-751/2023-05 | 22 | 130.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Regionalni centar za profesionalni razvoj zaposlenika u obrazovanju  | Kanjiža | 128-90-825/2023-05 | 23 | 140.000,00 | Razvoj elektroničke uprave za rad u uvjetima višejezičnosti  |
| Javno poduzeće za komunalne usluge „Komunalac“ Kanjiža | Kanjiža | 128-90-481/2023-05 | 18 | 60.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Javno poduzeće za komunalne usluge „Komunalac“ Kanjiža | Kanjiža  | 128-90-485/2023-05 | 27 | 80.000,00 | Razvoj elektroničke uprave za rad u uvjetima višejezičnosti  |
| Općinska uprava Kanjiža | Kanjiža | 128-90-495/2023-05 | 19 | 180.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Predškolska ustanova „Naši biseri“ Kanjiža | Kanjiža | 128-90-317/2023-05 | 28 | 29.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Dom zdravlja Kanjiža | Kanjiža | 128-90-57/2023-05 | 25 | 70.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Grad Kikinda | Kikinda | 128-90-959/2023-05 | 27 | 200.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Kumane“ | Kumane | 128-90-192/2023-05 | 22 | 100.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Osnovna škola „József Attila” | Kupusina | 128-90-143/2023-05 | 25 | 60.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Mjesna zajednica „Majdan-Rabe“ | Majdan | 128-90-709/2023-05 | 20 | 110.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Male Pijace“ | Male Pijace | 128-90-725/2023-05 | 24 | 100.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Mali Iđoš“ | Mali Iđoš | 128-90-913/2023-05 | 26 | 130.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Općinska uprava Mali Iđoš | Mali Iđoš | 128-90-734/2023-05 | 24 | 110.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Mišićevo“ | Mišićevo | 128-90-496/2023-05 | 24 | 100.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Mjesna zajednica „Nova Gajdobra“ | Nova Gajdobra | 128-90-489/2023-05 | 20 | 100.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Sveučilište u Novom Sadu | Novi Sad | 128-90-420/2023-05 | 29 | 115.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Sveučilište u Novom Sadu | Novi Sad | 128-90-422/2023-05 | 32 | 35.000,00 | Razvoj elektroničke uprave za rad u uvjetima višejezičnosti  |
| Javno gradsko prometno poduzeće „Novi Sad“ Novi Sad | Novi Sad | 128-90-410/2023-05 | 32 | 28.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Javno gradsko prometno poduzeće „Novi Sad“ Novi Sad | Novi Sad | 128-90-409/2023-05 | 14 | 80.000,00 | Razvoj elektroničke uprave za rad u uvjetima višejezičnosti |
| Turistička organizacija Vojvodine | Novi Sad | 128-90-141/2023-05 | 15 | 350.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Mjesna zajednica „Orom“ | Orom | 128-90-910/2023-05 | 22 | 100.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Javno poduzeće „Palić-Ludaš“ Palić | Palić | 128-90-824/2023-05 | 27 | 100.000,00 | Razvoj elektroničke uprave za rad u uvjetima višejezičnosti  |
| Javno poduzeće „Palić-Ludaš“ Palić | Palić | 128-90-845/2023-05 | 23 | 250.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| „Zoološki vrt Palić“ |  Palić | 128-90-738/2023-05 | 25 | 160.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča |
| Mjesna zajednica „Palić“ | Palić | 128-90-479/2023-05 | 21 | 130.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Općina Sečanj | Sečanj | 128-90-631/2023-05 | 21 | 220.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Općina Senta | Senta | 128-90-98/2023-05 | 24 | 200.000,00 | Razvoj elektroničke uprave za rad u uvjetima višejezičnosti  |
| Dom zdravlja „Dr. Đorđe Lazić“ Sombor | Sombor | 128-90-942/2023-05 | 26 | 200.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Turistička organizacija Grada Sombora | Sombor | 128-90-498/2023-05 | 17 | 140.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Mjesna zajednica „Stara Moravica“ | Stara Moravica | 128-90-901/2023-05 | 22 | 80.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Grad Subotica | Subotica | 128-90-976/2023-05 | 29 | 90.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Mali Radanovac“ | Subotica | 128-90-984/2023-05 | 24 | 80.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Javno komunalno poduzeće „Pogrebno“ Subotica | Subotica | 128-90-745/2023-05 | 23 | 100.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Mali Bajmok“ | Subotica | 128-90-991/2023-05 | 24 | 80.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Aleksandrovo“ | Subotica | 128-90-717/2023-05 | 24 | 80.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Željezničko naselje“ | Subotica | 128-90-421/2023-05 | 24 | 80.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Dudova šuma“ | Subotica | 128-90-490/2023-05 | 24 | 80.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Javno komunalno poduzeće „Pogrebno“ Subotica | Subotica | 128-90-834/2023-05 | 26 | 100.000,00 | Razvoj elektroničke uprave za rad u uvjetima višejezičnosti  |
| Javno komunalno poduzeće „Stadion“ Subotica |  Subotica | 128-90-482/2023-05 | 26 | 60.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Javno komunalno poduzeće „Stadion“ Subotica | Subotica | 128-90-491/2023-05 | 26 | 90.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Novo Selo“ | Subotica | 128-90-315/2023-05 | 18 | 100.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Centar za socijalni rad Grada Subotice | Subotica | 128-90-200/2023-05 | 23 | 130.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Osnovna škola „Majšanski put” | Subotica | 128-90-99/2023-05 | 25 | 70.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Mjesna zajednica „Šupljak“ | Šupljak | 128-90-981/2023-05 | 24 | 70.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Šušara“ | Šušara | 128-90-782/2023-05 | 20 | 70.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Mjesna zajednica „Torda“  | Torda | 128-90-480/2023-05 | 25 | 110.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Totovo selo“ | Totovo selo | 128-90-768/2023-05 | 16 | 180.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Osnovna škola „Arany János“ | Trešnjevac | 128-90-979/2023-05 | 26 | 110.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Osnovna škola „Arany János“ | Trešnjevac  | 128-90-999/2023-05 | 18 | 90.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Mjesna zajednica „Trešnjevac“ | Trešnjevac | 128-90-985/2023-05 | 23 | 100.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Višnjevac“ | Višnjevac | 128-90-620/2023-05 | 24 | 80.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Općinska uprava Vrbas | Vrbas | 128-90-497/2023-05 | 24 | 60.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca |
| Općinska uprava Vrbas  | Vrbas | 128-90-499/2023-05 | 29 | 37.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Mjesna zajednica „Orešac“ | Vršac | 128-90-777/2023-05 | 27 | 70.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Mjesna zajednica „Uljma“ | Vršac | 128-90-773/2023-05 | 22 | 70.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Mjesna zajednica „Kuštilj“ | Vršac | 128-90-765/2023-05 | 23 | 70.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Turistička organizacija Općine Vršac | Vršac | 128-90-894/2023-05 | 22 | 140.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Mjesna zajednica „Veliko Središte“ | Vršac | 128-90-962/2023-05 | 20 | 70.000,00 | Tisak dvojezičnih i višejezičnih obrazaca  |
| Grad Vršac | Vršac | 128-90-617/2023-05 | 14 | 250.000,00 | Izrada i postavljanje višejezičnih ploča  |
| Osnovna škola „Szervó Mihály“ | Zrenjanin | 128-90-1015/2023-05 | 16 | 70.000,00 | Razvoj elektroničke uprave za rad u uvjetima višejezičnosti  |
| Mjesna zajednica „Mužlja“ | Zrenjanin | 128-90-836/2023-05 | 17 | 100.000,00 | Razvoj elektroničke uprave za rad u uvjetima višejezičnosti  |

**Obrazloženje**

Pokrajinskom skupštinskom odlukom o dodjeli proračunskih sredstava tijelima i organizacijama u čijem radu su u službenoj uporabi jezici i pisma nacionalnih manjina – nacionalnih zajednica („Službeni list APV“, broj: 14/2015), uređuju se način, uvjeti i kriteriji za dodjelu sredstava tijelima i organizacijama s teritorija Autonomne Pokrajine Vojvodine, u čijem radu su u službenoj uporabi jezici i pisma nacionalnih manjina – nacionalnih zajednica. Navedena sredstva se osiguravaju u proračunu Autonomne Pokrajine Vojvodine i vode se na posebnom proračunskom razdjelu Tajništva.

Na temelju članka 6. Pokrajinske skupštinske odluke o dodjeli proračunskih sredstava tijelima i organizacijama u čijem radu su u službenoj uporabi jezici i pisma nacionalnih manjina – nacionalnih zajednica Tajništvo je dana 22. 2. 2023. godine raspisalo Natječaj za dodjelu proračunskih sredstava tijelima i organizacijama u Autonomnoj Pokrajini Vojvodini u čijem radu su u službenoj uporabi jezici i pisma nacionalnih manjina – nacionalnih zajednica za 2023. godinu, klasa: 128-90-23/2023-05. Sredstva opredijeljena Natječajem iznose 10.000.000,00 dinara. Ovim rješenjem, na temelju Natječaja provedenog sukladno članku 23. stavku 4. Pokrajinske skupštinske odluke o proračunu Autonomne Pokrajine Vojvodine za 2023. godinu i osiguranih sredstava za navedene namjene, utvrđenih člankom 11. iste Odluke, obavlja se dodjela sredstava prema dospjelim prijavama na Natječaj, u iznosu od 10.000.000,00 dinara.

Sredstva se na temelju Natječaja i Prijedloga natječajnog povjerenstva za dodjelu sredstava osnovanog rješenjem pokrajinskog tajnika klasa: 128-90-23/2023-05 od 20. 3. 2023. godine, dodjeljuju za financiranje, odnosno udjel u financiranju projekata i aktivnosti tijela i organizacija s teritorija Autonomne Pokrajine Vojvodine u čijem radu su u službenoj uporabi jezici i pisma nacionalnih manjina – nacionalnih zajednica, radi unapređivanja ostvarivanja prava na službenu uporabu jezika i pisama na teritoriju Autonomne Pokrajine Vojvodine.

Korisnici su dužni, prilikom realizacije namjene za koju su sredstva dodijeljena, postupati sukladno odredbama Zakona o javnim nabavama. Tajništvo će obavijestiti korisnike o raspodjeli sredstava koja je utvrđena ovim rješenjem objavom rezultata Natječaja na mrežnoj stranici Tajništva. Međusobne obveze, između Tajništva i korisnika sredstava, preuzimaju se na temelju pismenog ugovora.

Sukladno navedenom, a u vezi s člankom 9. Pokrajinske skupštinske odluke o dodjeli proračunskih sredstava tijelima i organizacijama u čijem radu su u službenoj uporabi jezici i pisma nacionalnih manjina – nacionalnih zajednica, pokrajinski tajnik je donio rješenje kao u izreci.

Ovo rješenje je konačno i protiv njega se ne može uložiti žalba.

Rješenje dostaviti:

1. Korisnicima;
2. Sektoru za materijalno-financijske poslove Tajništva;
3. Pismohrani.

|  |  |
| --- | --- |
|  | POKRAJINSKI TAJNIK |
|  |

|  |
| --- |
| Zsolt Szakállas |
|  |

 |